



**FEDERATION CAMEROUNAISE DE FOOTBALL
CAMEROON FOOTBALL FEDERATION**

Affiliée à la FIFA en 1962 et à la CAF en 1963



MTN ELITE ONE



COMMISSIONER REPORT / RAPPORT DU COMMISSAIRE

COMMISSIONNER/COMMISSIONNAIRE : M

1- DESCRIPTION OF THE MATCH / DESCRIPTION DU MATCH

TEAM A / CLUB A: _____ TEAM B / CLUB B: _____

COMPLETION _____ DAY/ JOURNÉE N° _____

HALF TIME SCORE/ RESULTAT FINAL: _____

WEATHER CONDITION/ CONDITIONS MÉTÉOROLOGIQUES: _____

STATE OF GROUND/ ÉTAT DU TERRAIN _____

REFEREE/ ARBITER: _____ ARRIVAL / ARRIVEEE: _____

ASSIST. REF / ASSISTANT N° 1: _____ ARRIVAL / ARRIVEEE _____

ASSIST. REF / ASSISTANT N° 2 _____ ARRIVAL / ARRIVEEE _____

4th OFFICIAL / 4^{ème} ARBITER _____ ARRIVAL / ARRIVEEE _____

ARRIVAL OF TEAMS / ARRIVEE

DES CLUBS A _____ B _____

CAUTIONS / AVERTISSEMENTS

TEAM / CLUB	N°	PLAYER / JOUEUR	MIN	REASON / MOTIF

CAUTIONS / AVERTISSEMENTS

TEAM / CLUB	N°	PLAYER / JOUEUR	MIN	REASON / MOTIF

BP: 15270 Yaoundé-Cameroun- Tél : +237 222 21 71 25

www.lfpcameroun.cm



**FEDERATION CAMEROUNAISE DE FOOTBALL
CAMEROON FOOTBALL FEDERATION**

Affiliée à la FIFA en 1962 et à la CAF en 1963



MTN ELITE ONE



SCORERS / BUTEURS

N°	PLAYEUR/JOUEUR	MIN	N°	PLAYEUR/JOUEUR	MIN

2- REMARK ON ORGANIZATION/ OBSERVATION SUR L'ORGANISATION

GATE CONTROL SERVICE/ SERVICE DE CONTROLE D'ACCES AU STAGE : _____

SECURITY SERVICES / SERVICES MEDICALS: _____

MEDIA ORGANIZATION/ ORGANISATION DES MEDIAS: _____

QUALIFICATION PROTEST/ RESERVES DE QUALIFIATION : _____

TECHNICAL PROPEST / RESERVES TECHNIQUES : _____

ATTITUDE OF PLAYERS / ATTITUDE DES JOUEURS

TEAM / CLUB A : _____

TEAM / CLUB B : _____

ATTITUDE OF SPECTATORS / ATTITUDE DES SPECTATEURS

Attitude of official / attitude des officiels (impartiality of match/impartialité et conduite du match)

REFEREE	ASSISTANT REFEREE N° 1
ARBITRE _____/10	ASSISTANT REFEREE N° 1 _____/10
ASSISTANT REFEREE N° 2	FOURTH REFEREE
ASSISTANT REFEREE N° 2 _____10	4 ^{EME} ARBITRE _____/10

Motivations : _____

Date: _____ Signature: _____

TO BE RETURNED LATEST 24 HOURS AFTER THE MATCH TO THE SECRETARY GENERAL OF LFPC
A RETOURNER AU PLUS TARD 24 HEURES APRES LE MATCH AU SECRETARIAT GENERAL DE LA LFPC.

LFPC





FEDERATION CAMEROUNAISE DE FOOTBALL
CAMEROON FOOTBALL FEDERATION

Affiliée à la FIFA en 1962 et à la CAF en 1963



FEUILLE DE MATCH/ MATCH FORM

JOURNÉE / DAY N° _____

1	CLUB/TEAM A :		CLUB/TEAM B :		
2	VILLE/ TOWN :	LE/ON :	/ /	HEURE/TIME:	
3	STADE/STADIUM :				
4	HEURE D'ARRIVEE DES CLUBS / TIME OF ARRIVAL OF TEAMS:		CLUB / TEAM A	CLUB / TEAM B	
5	RESULTAT A LA MI-TEMPS / HALF TIME SCORE :	CLUB / TEAM A :	BUT(S)	CLUB / TEAM B : BUT(S)	
6	RESULTAT FINAL / FINAL SCORE :	CLUB / TEAM A :	BUT(S)	CLUB / TEAM B : BUT(S)	
7	OFFICIELS			CONTACTS	
	ARBITRE / REFEREE :				
	ARB. AS N°1 / AS. REF N°1 :				
	ARB. AS N°2 / AS. REF N°2 :				
	4è ARBITRE / 4 th REFEREE :				
COMMISSAIRE / COMMISSIONER :					
8	RESERVES DE QUALIFICATION / QUALIFICATION'S PROTEST				
	SIGNATURE DU CAPITAINE DU CLUB A SIGNATURE OF TEAM A CAPTAIN		SIGNATURE DU CAPITAINE B SIGNATURE OF TEAM B CAPTAIN		SIGNATURE DE L'ARBITRE SIGNATURE OF REFEREE
9	RESERVATIONS TECHNIQUES - TECHNICAL'S PROTEST				
	SIGNATURE DU CAPITAINE DU CLUB A SIGNATURE OF TEAM A CAPTAIN		SIGNATURE DU CAPITAINE B SIGNATURE OF TEAM B CAPTAIN		SIGNATURE DE L'ARBITRE SIGNATURE OF REFEREE

BP: 15270 Yaoundé-Cameroun- Contacts : +237 22 21 71 25 fax: +237 22 21 71 25

Web : www.lfpcameroun.cm

REPLACEMENTS/SUBSTITUTIONS

10	CLUB / TEAM A :					CLUB / TEAM B :				
	N°	SORT/OUT	N°	ENTRE /IN	MIN	N°	SORT/OUT	N°	ENTRE /IN	MIN

AVERTISSEMENTS/ CAUTIONS

11	CLUB /TEAM	N°	JOUEUR/ PLAYER	MIN	MOTIF- REASON

EXPULSIONS

12	CLUB /TEAM	N°	JOUEUR/ PLAYER	MIN	MOTIF- REASON

BUTEURS /SCORERS

13	CLUB / TEAM A :					CLUB / TEAM B :		
	N°	JOUEUR/ PLAYER	MIN	N°	JOUEUR/ PLAYER	MIN		



MEILLEURS JOUEURS / BEST PLAYERS						
17	CLUB / TEAM A :		CLUB / TEAM B :			
	NOM		N° DOSSARD	NOM		N° DOSSARD
	1			1		
	2			2		
	SIGNATURE COACH CLUB / TEAM B			SIGNATURE COACH CLUB / TEAM A :		
18	ARBITRE DU MATCH / GAME REFEREE			FAIT À _____ LE _____.		
	_____			SIGNATURE :		

À RETOURNER AU PLUS TARD 24 HEURES APRES LE MATCH AU SECRETARIAT GENERAL DE LLFPC. TO BE RETURNED LATEST 24 HOURS AFTER THE MATCH TO THE SECRETARY GENERAL OF LFPC.





**FEDERATION CAMEROUNAISE DE FOOTBALL
CAMEROON FOOTBALL FEDERATION**

Affiliée à la FIFA en 1962 et à la CAF en 1963



MTN ELITE ONE



FORMULAIRE RESERVE AUX EQUIPES

(Uniquement pour les joueurs ayant effectivement pris part au match)

JOURNÉE /DAY N° ____

MATCH: _____ / _____

CLUB/TEAM A _____

LIEU/PLAYED IN: _____ LE _____ A _____

1	NOMS ET PRENOMS DES JOUEURS	DOSSARDS	POSTES
2			
3			
4			
5			
6			
7			
8			
9			
10			
11			
12			
13			
14			

NOMS ET SIGNATURES /NAME AND SIGNATURE

CAPITAINE/CAPTAIN

ENTRAINEUR / COACH

**BP: 15270 Yaoundé-Cameroun-Tél: +237 22 21 71 25 fax: +237 22 21 71 25
www.lfpcameroun.cm**



FEDERATION CAMEROUNAISE DE FOOTBALL
CAMEROON FOOTBALL FEDERATION

Affiliée à la FIFA en 1962 et à la CAF en 1963



MTN ELITE ONE



LISTE DES JOUEURS - LIST OF PLAYERS

JOURNEE/DAY N° _____

1	Club/Team A _____ Club /Team B _____		
2	Lieu/Played in	(Ville/city) _____	(Date) _____ / (Heure-Time) _____
NOM DU CLUB/TEAM _____			
3	POSTE / POSITION	N°	NOM ET PRENOM / NAME AND FIRST NAME
	Gardien de But Goalkeeper		
3	Joueurs de Champ Field players		(Cap)
4	Remplaçants Reserves		
Nom de l'Entraîneur Name of Coach			
5	Noms des Encadreurs sur le banc de touche Name of officials of the reserve bench		Fonction ou responsabilité /Function or responsibility

Signature de l'entraîneur :



FEDERATION CAMEROUNAISE DE FOOTBALL
CAMEROON FOOTBALL FEDERATION

Affiliée à la FIFA en 1962 et à la CAF en 1963



MTN ELITE ONE



www.lfpcameroun.com

FICHE DISCIPLINAIRE

A REMPLIR A L'OCCASION DE CHAQUE MATCH

Match joué le /Match played the _____ Ville /Town _____ Journée / Day N° _____

Equipe Hôte A/ Host Team A _____ Equipe visiteuse B / Visiting Team B _____

N°	Nom et Prénom	N° Dossard	Expulsion	Avertissement	N°	Nom et Prénom	N° Dossard	Expulsion	Avertissement
1					1				
2					2				
3					3				
4					4				
5					5				
6					6				
7					7				
8					8				
9					9				
10					10				
11					11				
12					12				
13					13				
14					14				
15					15				
16					16				

NB : 1° - Pas de ratures

2° - Fiche à remplir obligatoirement en cinq exemplaires par l'arbitre de la rencontre

Capitaines / Captains

CLUB / TEAM A:

Signature de l'arbitre

Signature du Commissaire

CLUB / TEAM B:



FEDERATION CAMEROUNAISE DE FOOTBALL CAMEROON FOOTBALL FEDERATION

Affiliée à la FIFA en 1962 et à la CAF en 1963



MTN ELITE ONE



www.lfpcameroun.com

RAPPORT DE L'ÉVALUATEUR D'ARBITRE REFEREE ASSESSOR'S REPORT

COMPETITION :

EQUIPE A/ TEAM A	EQUIPE A/ TEAM A	
VILLE/Stade/City/Stadium :	Date/Date :	Heure/Time:
Score à la mi-temps/Half time Score:	En faveur de/ For:	
Score final/final Score:	En faveur de/ For:	

Arbitre/Referee:	Note/Marks:
Arbitre Assistant 1/Assistant referee 1 :	Note/Marks :
Arbitre Assistant 2/Assistant referee 2 :	Note/Marks :
4 ^{ème} Officiel/Fourth Official :	Note/Marks :

Evaluateur/Assessor :

Le degré de difficulté/Difficulty Level Bas/Low : Moyen/Medium Elevé/High

Raisons/Reasons	1.
	2.
	3.

Echelle d'évaluation :

9.1-10.0 <input type="checkbox"/>	Très bonne performance un match de haute difficulté/ <i>Very good performance in a match with high difficulty</i>
8-9.0 <input type="checkbox"/>	Très bonne performance dans un match de niveau moyen/ <i>Very good performance in a match with medium difficulty</i> Bonne performance dans un match de haute difficulté/ <i>Good performance in a match with high difficulty</i>
8.0-8-4 <input type="checkbox"/>	Très bonne performance dans un match de faible difficulté/ <i>Very good performance in a match with low difficulty</i> Bonne performance dans un match de niveau moyen/ <i>Good performance in a match with medium difficulty</i>
7.5-7.9 <input type="checkbox"/>	Bonne performance dans un match de faible difficulté/ <i>Good performance in a match with low difficulty</i> Performance satisfaisante dans un match de haute difficulté/ <i>Satisfactory performance in a match with high difficulty</i>
7.0-7.4 <input type="checkbox"/>	Performance satisfaisant dans un match de niveau moyen/ <i>Satisfactory performance in a match with medium difficulty</i> Performance insuffisante dans un match de haut degré de difficulté/ <i>Poor performance in a match with medium difficulty</i>
6.5-6.9 <input type="checkbox"/>	Performance satisfaisante dans un match de faible difficulté/ <i>Satisfactory performance in a match with low difficulty</i> Faible performance dans un match de difficulté moyenne/ <i>Poor performance in a match with medium difficulty</i>
6.0-6.4 <input type="checkbox"/>	Performance faible dans un match de faible difficulté/ <i>Poor performance in a match with low difficulty</i> Très faible performance dans un match de haute difficulté/ <i>Poor performance in a match with high difficulty</i>
5.5-5.9 <input type="checkbox"/>	Très faible performance dans un match de niveau moyen/ <i>Very poor performance in a match with low difficulty</i>
5.0-5.4 <input type="checkbox"/>	Très faible performance dans un match de faible difficulté/ <i>Very poor performance in a match with low difficulty</i>
8.0	Is the starting mark. If an error influences the winner of the match, the mark given must not exceed 7.5 in any circumstance.

EVALUATION DE L'ARBITRE

1. Contrôle du match/match control Interprétation et application correcte et judicieuse des lois de jeu Sanctions disciplinaires appropriées, une approche tactique intelligente et une gestion sage du jeu. <i>Interpretation and correct application and appropriate laws of the game appropriate disciplinary Action intelligent tactical approach and wise management of the game.</i>
Aspects positifs/positives aspects
1.
2.
3.
Points à améliorer/Suggestions for improvement
1.
2.
3.
2. Contrôle du match/Game control La résistance, l'endurance, la vitesse, l'accélération sont chaque fois nécessaires/Strength, endurance, speed, acceleration are always needed.
Aspects positifs/positives aspects
1.
2.
3.
Points à améliorer/Suggestions for improvement
1.
2.
3.

3. Travail d'équipe/Team work

Coopération avec les arbitres assistants et le quatrième officiel/*Cooperation with assistant referees and the fourth official.*

Aspects positifs/positives aspects

1.

2.

3.

Points à améliorer/Suggestions for improvement

1.

2.

3.

EVALUATION DU 1^{er} ASSISTANT

Exactitude des signaux : hors-jeu, fautes, rentrée de touche, coup de pied de but, ... etc.

Accuracy of signals: *offside, fouls, throw-in, goal kick ... etc.*

Placement et déplacement de l'arbitre assistant/ *Positioning and moving*
Technique de drapeau/ *Flag technique*

Aspects positifs/positives aspects

1.

2.

3.

Points à améliorer/Suggestions for improvement

1.

2.

3.

EVALUATION DU 2^{ème} ASSISTANT

Exactitude des signaux : hors-jeu, fautes, rentrée de touche, coup de pied de but, ... etc.

Accuracy of signals: *offside, fouls, throw-in, goal kick ... etc.*

Placement et déplacement de l'arbitre assistant/ *Positioning and moving Technique de drapeau/Flag technique*

Aspects positifs/positives aspects

1.

2.

3.

Points à améliorer/Suggestions for improvement

1.

2.

3.

EVALUATION DU 4^{ème} OFFICIEL

Exactitude des signaux : hors-jeu, fautes, rentrée de touche, coup de pied de but, ... etc.

Accuracy of signals: *offside, fouls, throw-in, goal kick ... etc.*

Placement et déplacement de l'arbitre assistant/ *Positioning and moving Technique de drapeau/Flag technique*

Aspects positifs/positives aspects

1.

2.

3.

Points à améliorer/Suggestions for improvement

1.

2.

3.

REMARQUES/COMMENTS

--

DATE :

Signature





FEDERATION CAMEROUNAISE DE FOOTBALL
CAMEROON FOOTBALL FEDERATION

Affiliée à la FIFA en 1962 et à la CAF en 1963



MTN ELITE ONE



SUBSTITUTION OF PLAYER REEMPLACEMENT DE JOUEURS CLUB/TEAM

Temps de remplacement / time of substitution

À remplir par le 4ème arbitre / to be filed by 4th Official

Nom du joueur entrant/name of player

Substituting _____

Numéro/ Number _____

Nom du joueur sortant / name of player

Substituted _____

Numéro / Number _____

Signature de l'Entraîneur du Club

Signature of team trainer

NB: cette feuille doit être remise au 4ème arbitre This sheet must be handed over to the 4th official



FEDERATION CAMEROUNAISE DE FOOTBALL
CAMEROON FOOTBALL FEDERATION

Affiliée à la FIFA en 1962 et à la CAF en 1963



MTN ELITE ONE



SUBSTITUTION OF PLAYER REEMPLACEMENT DE JOUEURS CLUB/TEAM

Temps de remplacement / time of substitution

À remplir par le 4ème arbitre / to be filed by 4th Official

Nom du joueur entrant/name of player

Substituting _____

Numéro/ Number _____

Nom du joueur sortant / name of player

Substituted _____

Numéro / Number _____

Signature de l'Entraîneur du Club

Signature of team trainer

NB: cette feuille doit être remise au 4ème arbitre This sheet must be handed over to the 4th official



FEDERATION CAMEROUNAISE DE FOOTBALL
CAMEROON FOOTBALL FEDERATION

Affiliée à la FIFA en 1962 et à la CAF en 1963



MTN ELITE ONE



SUBSTITUTION OF PLAYER REEMPLACEMENT DE JOUEURS CLUB/TEAM

Temps de remplacement / time of substitution

À remplir par le 4ème arbitre / to be filed by 4th Official

Nom du joueur entrant/name of player

Substituting _____

Numéro/ Number _____

Nom du joueur sortant / name of player

Substituted _____

Numéro / Number _____

Signature de l'Entraîneur du Club

Signature of team trainer

NB: cette feuille doit être remise au 4ème arbitre This sheet must be handed over to the 4th official



FEDERATION CAMEROUNAISE DE FOOTBALL
CAMEROON FOOTBALL FEDERATION

Affiliée à la FIFA en 1962 et à la CAF en 1963



MTN ELITE ONE



SUBSTITUTION OF PLAYER REEMPLACEMENT DE JOUEURS CLUB/TEAM

Temps de remplacement / time of substitution

À remplir par le 4ème arbitre / to be filed by 4th Official

Nom du joueur entrant/name of player

Substituting _____

Numéro/ Number _____

Nom du joueur sortant / name of player

Substituted _____

Numéro / Number _____

Signature de l'Entraîneur du Club

Signature of team trainer

NB: cette feuille doit être remise au 4ème arbitre This sheet must be handed over to the 4th official



**FEDERATION CAMEROUNAISE DE FOOTBALL
CAMEROON FOOTBALL FEDERATION**

Affiliée à la FIFA en 1962 et à la CAF en 1963



MTN ELITE ONE



REUNION TECHNIQUE / PRE-MATCH MEETING

COMPETITION _____

JOURNÉE / DAY N° _____

Club /team A: _____ Club /team B: _____

Réunion présidée par (*Meeting Chaired by*)M Qualité/ fonction

Représentant du Club A/*representative of team A*: M

Qualité / fonction Adressel/ *address* Tél

Représentant du Club B/*representative of team B*: M

Qualité / fonction Adressel/ *address* Tél

Heure du début de match communiqué aux clubs/*match kick off the time announced to* teams :

Bien vouloir informer les deux clubs que la sortie des vestiaires s'effectue 10 mn avant l'heure de début du match /Time departure from dressing room announced to team (10min before kick off)

ENSUITE BIEN VOULOIR PASSER LA PAROLE À L'ARBITRE POUR LA DECLARATION DES COULEURS DES CLUBS ET POUR D'AUTRES INSTRUCTION / PLEASE HAND OVER FLOOR TO REFEREE FOR THE DECLARATION COLOURS OF THE TEAMS AND OTHER INSTRUCTIONS

Couleurs des maillots des clubs/ *colours of teams*

Club A/*team A*:

Maillots / *jersey* short Bas/*Socks*

Club A/*team B*:

Maillots / *jersey* short Bas /*Socks*

Couleur du maillot du 1er gardien de but A/ *1st team A goalkeeper colour*..... Dossard

Couleur du maillot du 2ème gardien de but A/ *2nd team A goalkeeper colour*..... Dossard

Couleur du maillot du 1er gardien de but B/ *1st team B goalkeeper colour*..... Dossard

Couleur du maillot du 2ème gardien de but B/ *2nd team B goalkeeper colour*..... Dossard

Banc de touche à droite pour le club B/*Right substitutes' bench for team B* :

Banc de touché à gauche pour le club A/ *left substitutes' bench for team A* :

ENSUITE BIEN VOULOIR PASSER LA PAROLE AUX PERSONNES SUIVANTES / PLEASE HAND OVER FLOOR TO THE FOLLOWING PERSONNS :

- Représentant du club A/ *representative of team A*
- Représentant du club B/ *representative of team B*
- Coordinateur du match/ *match coordinator*
- Directeur du stade / *stadium director*
- Représentant des forces de l'ordre / *representative of public security*
- Représentant du corps médical / *representative of medical corps*

Observations du commissaire du match/ *Remarks of match commisioner* :

.....

.....

Signature du Commissaire/Signature of match commisioner

BP: 15270 Yaoundé-Cameroun- Contacts : +237 22 21 71 25 fax: +237 22 21 71 25

Web : www.lfpcameroun.cm